

このコラムは、日本語の仕組みや使い方などを考えるコーナーです。
どうぞ、コーヒータイムのときにも、お読み下さい。

ことばのコラム ひとくちメモ (257)

十五夜

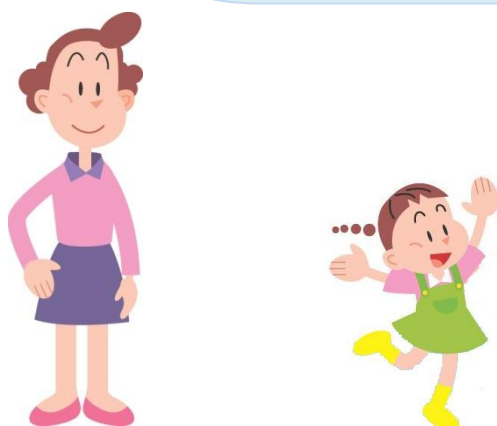
小1のエミちゃんは、数日前の夕食時に教わったガ行鼻濁音がお気に入りです。お母さんの夕方の買い物にくっついていって、「オンガク、キンギョ、ガギグゲゴ。テンゴク、ジゴク、ガギグゲゴ。ジゴク、ゴクラク、ガギグゲゴ。」などと、唱えています。ジゴクのゴ[ŋo]とゴクラクのゴ[go]を発音し分けるのが快いようです。ガギグゲゴのうち、ジゴク、ゴクラク、ガギグゲゴのガギグゲゴだけは、[ga gi gu ge go]と発音しています。

「エミ、鼻にかかるガギグゲゴが上手に言えるようになったわね。」と、お母さん。

「うん。オンガク、キンギョ、ガギグゲゴ。テンゴク、ジゴク、ガギグゲゴ。あ、お母さん、先生が言った。今日は満月、十五夜だよ。」

「そう。先生がおっしゃっていたんだ。じゃ、もうすぐ、お月様が出てくるかな。エミ、十五夜のゴは、鼻にかからないゴ[go]、ジューゴ[ŋo]やでなくて、ジューゴ[go]やよ。」

鼻濁音も敬語も、正しく覚えて、
きれいな日本語を使おうね



【編集部注】エミちゃんが「先生が言った」と言っているのを、お母さんは「先生がおっしゃっていた」と言い換えています。さりげない敬語の指導です。